

J.D

Examen 2nd Semestre AOR I 01 2h30 Le 03/06/2010

I-Version :

- عِنْدِي خَالَ اسْمُهُ خَلِيلٌ، مَدِيرُ شَرِكَةِ كَبِيرَةٍ بِالْعَاصِمَةِ؛ بِسَافِرٍ عَ فَرَنْسَا مَرَّتَيْنِ ثَلَاثَةَ كَلِّ شَهْرٍ. عِنْدَهُ زُبُونَاتُ بَارِيسِ وَ بَلِّيُونِ وَ بِمَرْسِيلِيَا كَمَا. مَرَّاتٌ بِسَافِرٍ بِالطَّيَّارَةِ وَ يَبْنِزَلُ بِمَطَارِ شَارْلِ دِيغُولِ، وَ مَرَّاتٌ لَمَّا بَكُونُ مَعَهُ (أ) غَرَاضٌ كَثِيرٌ بِفَضْلِ يَسَافِرِ بِالْبَاحِرَةِ وَ يَبْنِزَلُ بِمَرْسِيلِيَا. مَرَّةً خَالِي وَ وُلَادُ خَالِي هِنَّ كَمَا بَرُوخَا عَ فَرَنْسَا بِفُرْصَةِ الصَّيْفِ. بَعْدَمَا يَأْخُذُوا التَّاشِيرَةَ وَ قَبْلَ مَا يَسَافِرُوا، بَرُوخَا عَالِبْنِكِ الْمَرْكَزِي وَ يَبْصِرُفُوا الْعِمْلَةَ اللَّبْنَانِيَّةَ حَتَّى يَشْتَرُوا مِنْ بَارِيسِ طَقُومَةَ وَ فُسَاطِينَ وَ كَمَّ بُرَيْطَةَ وَ كَتَبَ مَدْرَسِيَّةَ كَمَا. بَضَلُوا بِفَرَنْسَا أَكْثَرَ مِنْ شَهْرَيْنِ؛ وَ بِمَا إِتَهَنُ بِبِقَعْدُوا مِدَّةً طَوِيلَةً بِفَرَنْسَا مَا يَبْنِسُوا يَبْعَثُوا سَلَامَاتَ لَخَالِي وَ لِلجِيرَانِ وَ لِكُلِّ أَهْلِ الضَّيْعَةِ. وَ مَا يَبْرَجَعُوا عَ لِبْنَانِ إِلَّا يَوْمَيْنِ بَسَّ قَبْلَمَا تُبَلِّسَ الْمَدْرَسَةَ. بِهَالَوْقَتِ، خَالِي مَا بَكُونُ فَاضِي أَبَدًا، بَضَلَّ مَشْغُولٌ عَلَى طُولِ. بَسَّ لَمَّا بَكُونُ فِي شَوْبِ كَثِيرٍ بِبِيرُوتِ يُبْطَلَعُ خَالِي عَ يَبْتَهَنُ بِالضَّيْعَةِ؛ هَالضَّيْعَةَ مَشْرُورَةَ عَ رَاسِ تَلِّ وَ مَدْخَلَهَا دَرَجُ زُهُورٍ بِتَشُوفِ جَلِّ بَضَهْرِ الْجَلِّ. يَبْتِ خَالِي مَبْنِي عَالِطَرِزِ الشَّرْفِيِّ وَ هُوَ أَكْبَرُ بَيْتِ بِالضَّيْعَةِ. قِدَامَ هَالْبَيْتِ فِي جَنِينَةٍ وَاسِعَةٍ، فِيهَا وَرُودٌ وَ زُهُورٌ مِنْ أَجْنَاسٍ كَثِيرَةٍ، وَ فِيهَا كَمَا أَشْجَارُ فَوَاكِي مِثْلِ التَّقَاحِ وَ التَّجَاصِ وَ الْخَوْخِ وَ الْكَرَزِ...

II- Thème :

- Nos voisins français ont une grande et belle maison à la montagne. En hiver, ils y vont deux ou trois fois quand il fait beau. En été, quand il commence à faire chaud, ils quittent la capitale, vont à la montagne et y passent tout l'été.
- Le village où nous habitons est parmi les plus petits et les plus beaux villages de la montagne ; de plus, on y trouve tout (il y a toute chose) : un cinéma, un restaurant, un café, un petit hôpital ; et le Dimanche, toute la journée, il y a un marché de fruits et de légumes.
- L'autre jour, toute ma famille est partie en ville et je suis resté seul à la maison ; mon oncle (paternel) m'a alors invité au restaurant ; malheureusement, je n'ai pas pu accepter cette invitation parce que je préférais étudier toutes mes leçons pour réussir à l'examen.

III- Grammaire :

- Relever dans la version les verbes au mode subjonctif et en donner la raison.
- Relever dans la version une phrase superlatif relatif et la récrire autrement.

Bonne chance